

UREDBE

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) št. 253/2013

z dne 15. januarja 2013

o spremembi Priloge II k Uredbi (EU) št. 692/2011 Evropskega parlamenta in Sveta glede prilagoditev po reviziji mednarodne standardne klasifikacije izobrazbe ISCED v zvezi s spremenljivkami in razčlenitvami, ki se predložijo

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 692/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 6. julija 2011 o evropski statistiki turizma in razveljavitvi Direktive Sveta 95/57/ES ⁽¹⁾ in zlasti člena 3(2) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uvedba posodobljenega klasifikacijskega sistema je osrednjega pomena za stalna prizadevanja Komisije za ohranitev ustreznosti evropske statistike ob upoštevanju razvoja in sprememb na področju izobraževanja.
- (2) Organizacija Združenih narodov za izobraževanje, znanost in kulturo (UNESCO) je revidirala različico mednarodne standardne klasifikacije izobrazbe (ISCED), ki se doslej uporablja (ISCED 1997), da bi se zagotovila njena skladnost z razvojem politike in strukture izobraževanja in usposabljanja.
- (3) Prilogo II k Uredbi (EU) št. 692/2011 bi zato bilo treba ustrezno spremeniti –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Priloga II k Uredbi (EU) št. 692/2011 se spremeni:

1. oddelek 1 se spremeni:

⁽¹⁾ UL L 192, 22.7.2011, str. 17.

(a) v delu A se v stolpcu Socio-demografske razčlenitve „3. [neobvezno] stopnja izobrazbe“ nadomesti s „3. [neobvezno] stopnja dosežene izobrazbe“;

(b) v delu B se v stolpcu Socio-demografske razčlenitve „3. [neobvezno] stopnja izobrazbe“ nadomesti s „3. [neobvezno] stopnja dosežene izobrazbe“;

(c) v točki 3 dela C se „Stopnja izobrazbe: nižja (ISCED 0, 1 ali 2), srednja (ISCED 3 ali 4), višja (ISCED 5 ali 6).“ nadomesti s „Stopnja dosežene izobrazbe: največ nižja sekundarna, višja sekundarna in posekundarna (neterciarna), terciarna.“;

2. oddelek 2 dela A se spremeni:

(a) v stolpcu Spremenljivke se vrstica 23 „[neobvezno] Značilnost obiskovalca: stopnja izobrazbe“ nadomesti z „[neobvezno] Značilnost obiskovalca: stopnja dosežene izobrazbe“;

(b) v stolpcu Kategorije, ki se pošljejo, se vrstica 23 „(a) nižja (ISCED 0, 1 ali 2)“, „(b) srednja (ISCED 3 ali 4)“ in „(c) višja (ISCED 5 ali 6)“ nadomesti z naslednjim:

„(a) največ nižja sekundarna

(b) višja sekundarna in posekundarna (neterciarna)

(c) terciarna“;

3. oddelek 3 se spremeni:

(a) v delu A se v stolpcu Socio-demografske razčlenitve „3. stopnja izobrazbe“ nadomesti s „3. stopnja dosežene izobrazbe“;

(b) v delu B se v stolpcu Socio-demografske razčlenitve „3. stopnja izobrazbe“ nadomesti s „3. stopnja dosežene izobrazbe“.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. januarja 2014.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 15. januarja 2013

Za Komisijo
Predsednik
José Manuel BARROSO
